

# AMIGOE DI CURACAO

WEEKBLAD VOOR DE CURAÇAOSCHE EILANDEN

Dit Blad verschijnt elken Zaterdag.  
Abonnementsprijs voor Curaçao, Bonaire, Aruba  
en de Bovenwindsche eilanden per drie maanden  
fl. 2.— bij vooruitbetaling.

**BUREAU VAN HET BLAD**  
**Waterkant No. 4. Overzijde.**  
DRUKKER: B. BOGAERS

Voor het Buitenland per jaar fl. 10.—  
Afzonderlijke nummers fl. 0.15.  
Prijs der Advertentiën van 1—7 regels f. 0.50; voor el-  
ken regel meer 7½ cts.

## Het nieuwe Ministerie.

Ruim een maand nadat de kabel ons de namen, niet volledig en hier en daar verminkt, heeft overgebracht, weten wij thans wie de mannen van durf zijn, die in dezen tijd zichzelf en hun positie hebben opgeofferd aan het algemeen landsbelang.

Op den Minister van Marine na, voek welk. Departement de aange-  
sochte op 't laatste oogenblik nog bedankt schijnt te hebben, kunnen wij nu de namen publiceren van hen, die in de komende wetgevende periode hun beste krachten zullen wijden aan het welzijn van ons Moederland en zijn bevolking.

Minister van Binnenlandse Zaken is mr. C. J. M. Ruys de Beerenbrouck, pas benoemd Commissaris der Koningin in Limburg.

Min. van Buitenl. Zaken is jhr. mr. dr. H. A. van Karnebeek, burgemeester van den Haag.

Min. van Justitie is mr. Th. Heemkerk, lid van den Raad van State.

Min. van Financiën is mr. S. de Vries Os., wethouder der gemeente Amsterdam.

Min. van Oorlog is jhr. G. A. A. Alting van Genua, directeur-generaal der posten en telegrafie, dese le ad interim Min. van Marine.

Minister van Waterstaat is de heer A. A. H. W. König, hoofd-ingenieur van den Rijkswaterstaat in Limburg.

Min. van Landbouw, Nijverheid en Handel is de heer H. A. van IJsselstein, direct.-generaal van den Arbeid.

Min. van Koloniën is de heer A. W. F. Idenburg, oud-gouverneur-generaal van Ned.-Indië.

Aan het hoofd van het nieuw in te stellen Ministerie van Onderwijs (waarbij Kunsten en Wetenschappen zullen worden ondergebracht) wordt gesteld dr. J. Th. de Visser, lid der Tweede Kamer; het beheer van het Departement van Arbeid zal worden opgedragen aan prof. Mr. P. J. M. Aalbrase, hoogleraar aan de Polytechnische Hogeschool te Delft.

Het gevormde Ministerie is dus geproportioneerd rechtstreeks uit de drie christelijke partijen gesproten. Mannen met klinkende namen en kerngezonde, onwankelbare beginselen sterke mannen, stoere werkers, be-

kwaam voor hun taak, wier afgelegde levensweg een degelijke waarborg is, dat zij in eendrachtige samenwerking het land in christelijken zin willen regeeren. In prijszwaardige edelmoedigheid verpanden zij hun woord aan den formateur, dat het Nederlandsche volk kon rekenen op een trouwe plichtvervulling hunner zijde, die hun beste krachten in beslag neemt en hen het welzijn van land en volk als een verheven levenstaak zal doen beschouwen.

Van de Ministers zijn er 4 Katholiek, waaronder de premier (Ruys, A. von Geusau, Aalbrase en König); 3 Antirevolutionair, (Heemkerk, de Vries en Idenburg); 2 Christelijk-Historisch, (de Visser, IJsselstein) terwijl de heer van Karnebeek, die als Minister van Buit. Zaken den zwaksten stempel op de kabinetskleur drukt, zich bij geen politieke partij heeft aangesloten.

De Katholiken, die drie vijfden van de Rechtsche Kamersetels bezetten, hebben een klaar bewijs van zelfop-offering gegeven door slechts vier van de elf zetels voor zich op te vragen, iets wat door de niet-Roomsche Ministers ook op prijs gesteld is, die geen bezwaar hadden in het premierschap van den heer Ruys.

Over het algemeen heeft het Ministerie een welkome pers. gehoud. Zonderen wij den N. H. O. en de N. O. uit, dan is het oordeel der linkse bladen, *Vaderland, Ema, De Dyd.* en zelfs *Het Volk* ingesloten, gunstig, ook omdat een rechtstreeks kabinet met den uitslag der verkiezingen het meest in overeenstemming was.

Moge dit Ministerie voor Moederland en Koloniën een zegen zijn en een rijk program afwerken, op christelijken leest geschoeid.

Over de nieuwe Ministers enkele bijzonderheden.

Jhr. mr. Ch. J. M. Ruys de Beerenbrouck werd den 1en December 1873 te Maastricht geboren. Hij is de zoon van den oud-minister van Justitie jhr. Mr. G. Ruys de Beerenbrouck, die tot voor enkele maanden commissaris der koningin in de provincie Limburg was, in welk gewichtig ambt de thans opgetreden minister van Binnenlandse Zaken zijn vader onlangs opvolgde.

Sedert 1905 vertegenwoordigde hij

het district Gulpen in de Tweede Kamer.

De nieuw opgetreden minister van Financiën, de heer dr. S. de Vries Os. (anti-rov.), in 1869 geboren, was sedert 1908 wethouder te Amsterdam, eerst van Onderwijs, later van Financiën. Te voren is hij vrij korten tijd lid der Tweede Kamer voor Gouda en Sneek geweest.

Jhr. G. A. A. Alting van Genua, in '64 geboren, maakte vóórdat hij in 1913 benoemd werd tot directeur-generaal van de posten en telegrafie, gedurende een 20-jarigen deel uit van het officierskorps van het Nederlandsche leger. Het laatste was hij luitenant-kolonel. Vele jaren was hij geplaatst bij den Generaal-Stat. Gedurende den oorlog was hij de militaire medewerker van „De Tijd“.

Jhr. mr. dr. H. A. van Karnebeek is sedert 1 Augustus 1911 burgemeester van Grave. De heer van Karnebeek, die den 21en Aug. 1874 werd geboren, is de zoon van den oud-minister van Binnenlandse Zaken, minister van Staat jhr. mr. A. P. C. van Karnebeek.

Mr. Th. Heemkerk maakt thans voor de tweede maal deel uit van de regering.

Na het afbreken in 1906 van het kabinet De Meester werd de heer Heemkerk op afgevoerd en werd hij luitenant-kolonel en later minister van Binnenlandse Zaken.

Kort na zijn aftreden in 1913 als minister werd hij Heemkerk te benoemd tot lid van den Raad van State tot vervanging van den heer Cort van der Linden, toen de minister van Binnenl. Zaken werd.

Van 1888 tot 1905 is hij, bijna onafgebroken lid van de Tweede Kamer geweest voor Ridderkerk, Harlingen, Sneek, Amsterdam VII; tevens wethouder van Amsterdam. Hij werd geboren in 1852 te Amsterdam.

Mr. P. J. M. Aalbrase werd op 27 Maart 1871 te Leiden geboren, werd na dr. Schaapman's dood in Febr. 1908 Kamerlid voor Almelo en trad in 1916 als Kamerlid af in verband met zijn benoeming tot hoogleraar aan de Technische Hogeschool te Delft. Als Kamerlid nam hij het initiatief tot het trafen van wette-

lijke maatregelen tegen de oneerlijke concurrentie; tot het voorstel tot beperking van den Zondagse arbeid en naarstigheid in broodbakkerijen en van den arbeidsduur van bakkersgezellen.

Dr. J. Th. Visser werd geboren in 1857, werd in 1897 voor de Tweede Kamer gekozen voor Rotterdam I; daarna vertegenwoordigde hij achtereenvolgens de districten Amsterdam II, Leiden en Katwijk.

De heer A. A. H. W. König, nieuw benoemd minister van Waterstaat, is 51 jaar. Sedert 1915 bekleedde hij 't ambt van hoofd-ingenieur-directeur tweede klasse belast met den dienst in de achtste directie der provincie Limburg, standplaats Maastricht.

De heer A. H. v. IJsselstein is 6 Decem. 1864 te Zierikzee geboren. Hij deed in 1881 zijn eindexamen voor civiel-ingenieur. Reeds het volgende jaar werd hij verbonden aan de gemeentewerken te Rotterdam, waar hij ruim 25 jaren werkzaam bleef. In 1891 werd hij benoemd tot adjunct-directeur en in 1899 tot plaatsvervangend directeur van de Rotterdamse gemeentewerken. Toen minister Talma in 1908 voornemens was de arbeidsspectie te reorganiseren, bekleedde hij in dat jaar den heer J. Th. IJsselstein benoemd tot inspecteur van den Arbeid met den persoonslijst. Het volgende jaar kwam de wettelijke reorganisatie tot stand, waarop den heer van IJsselstein de generale directie van de arbeidsspectie werd opgedragen, welke functie hij tot zijn benoeming tot minister heeft vervuld.

De heer A. W. F. Idenburg treedt thans voor de derde maal als hoofd van het koloniale departement op. Hij bestuurdde het voor het eerst in het ministerie Kuyper, dat na de verkiezingen van 1905 aftrad. Onder het ministerschap van zijn opvolger mr. Toek werd hij weldra tot gouverneur van Suriname benoemd en in 1908 kwam hij in het ministerie Heemkerk voor de tweede maal aan het hoofd van het departement van Koloniën te staan. Hij bleef toen aan tot Augustus 1909, tijdstip van zijn benoeming tot gouverneur-generaal van Ned.-Indië, welk ambt hij in Februari 1916 aan den tegen-

woordigen titularis mr. J. P. graaf van Limburg Stirum overdroeg.

## ALS DE NUCHTERE REDE SPREKT....

Er is in Holland heel wat stof opgejaagd over de benoeming van een „Roomschen“ kabinetsformateur, nog wel van een „katholiek priester“, van een „Mgr.“

Men kan zich nog maar niet gewennen aan het toch zoo luid spreken, dat de Roomschen er een groote macht vormen, iets wat toch niets onrechtmatigs in zich sluit.

Het verheugde ons daarom een meer bezadigde stem te vernemen in den redakteur van het „Vaderland“ Jde, na over de „ware taak van Mgr. Nolens, een „hij uitstek kalme en voorzichtige staatsman“ uitgeweld te hebben, zeide:

„In dien gedachtegang zou men het wel het allermeest moeten betreuen dat Dr. Nolens zelf niet is willen gaan zitten; in de eerste plaats is hij een buitengewoon bekwaam man en geheel niet eervruchtig en niet hem als premier zouden wij even goed geverenigd zijn tegen gewaagde proefnemingen wat onze neutraliteit betreft als wij dat onder Cort van der Linden waren, en men zou geneigd zijn zich af te vragen, wat voor geheimzinnig is er toch in de hand, dat waar deze staatsman alle eigenschappen heeft voor het premierschap, hij zich daarvoor niet beschikbaar stelt?“

Dat is echter niets geheimzinnigs, maar het feit, dat Dr. Nolens zeer terdege rekent met de mentaliteit van het Nederlandsche volk, met een groot deel daarvan althans, dat nog niet zoover is als Willem de Zwijger reeds meer dan drie eeuwen geleden was, en den Roomschen medeburger niet voor geheel vol aanziet. Deze jiviale Limburger, die noods wij zeiden niet eervruchtig is, zal een rechtstreeks ministerie niet reeds bij de geboorte daarvan den doodneuk toebrengen, door het een Roomsche prelaat tot president te geven. In de Kamer zou dat makkelijk gaan; men kent daar den heer Nolens en men mag hem graag en zijn politieke noteering is daar een heel eind boven pari. Maar in

## Curacaosche Dinges en Datjes.

Pas thuis van stad.

Lange beenen neg stijf, van geforceerde hoekige pose achter wagensikhord.

't Was weer met recht, hoe warm 't was, en hoever.

Blijf dan ook bij je Buitenboschers!

U zegt...? Enfin, we zullen dit maar voor kennisgeving aannemen, maar apropos heeft u wel eens kles-pja gehad?

Neen? Nu ik wel.

Om zoowat 10.17 P. M. begon 't in 't onderkroonsche, twee c.M. ten Z. O. van mijn griekschen neus te kloppen, te steken, te priemen, te knagen, te zagen, en de son stond nog hoog aan den hemel van den volgenden dag, toen ik reeds met wijdopengeperden mond neergevield lag in 'n opgepompten dentistenfauteuil op de eerste verdieping van 'n balkonhuis aan onzen Otrabandschen waterkant.

U ziet, ik heb er geen gras over groeien.

In geen wonder, als je, jaren her, op St. Eustatius voor nachten in dagen hebt loopen tjabaren, met 'n kogen als 'n voetbal, omdat er geen dokter was, en je eindelijk cofte que cofte heul moest gaan zoeken bij den schepmaker (sic) van Saba die 'n tang en 'n reusenbyceps rijk was, dan heb je wel geleerd op te schieten bij het eerste gekwispelstaart van 't venijnige klespindulveltje.

Nooit opgevallen, hoe bang de

meeste menschen, vooral de heeren der schepping, zijn om 'n kles te laten trekken?

Heb er een gekend, 'n reus van 'n kerel met 'n herolek opgewipten spoor, en 'n donderende commando-stem, die nachten lang geen oeg gelooft had, door 'n heel klein gaetje in 'n verstandkies.

Na den 6den nacht van foltering en gekulder door geheel 't huis van kolder tot kolder, raapte 's morgens al 'n moed bijeen, zet 'n hoed op, en stapte met gedeeldeerderstap naar den naburigen dentist.

Tingellageling!!!

Open gaat de deur. Is de dokter thuis?

Neen, mijnheer.

O, goddank, en hij er vandoor.

Zoo ben ik nu niet, ik voel meer voor 't hurry-up-systeem, want....

Was op weg naar mijn lijf-dentist in punda.

Brug open. Voorzigtig 'n half uur wachtens. Onzin. Zwakte 's strakke in, links om, trap op.

Antichambre met Boletia. Na 'n moment. Komt u binnen, ga u zitten, mag ik 's kijken. Ja, die zullen we eventjes verwijderen.

'n Prik, en nog en nog een prik, drie minuten pauze.

Mag ik nu nog 's eventjes... en toen kneep ik mijn vuisten, denkende nu zal 't komen, maar er al uit was de schavuit voor ik 't wist, zonder de minste Ahnung van pija spullette!!

Ik was blij, dat dien middag de brug open was.

Ja, die goede brug, die er zoo en

en dan toch zoo'n handje van heeft, om je zonder complimenten 'n kles te laten.

B.v. je moet naar 't fort, zeg om je belasting te betalen.

Omdat je geschoeid ben, deponeer je 2 Hollandse centen rechts in 'n afbakje op 'n woort toonbankje, waar achter 'n man die lucht met inflette.

Je beheent kalm de delnede plancken met de hand aan je panamand, als opeens 'n snepend stoomfluitgegd door de van 'n warme trillende lucht giert, je hoort hettlinggeram, met je mede-overloepers zetten 't op 'n venturo terre-drak stabler weepet 'n paard in galop, auto snort je voorbij et breakneckspeed, 's klop-eens je reitste sauve qui peat.

Begrijp er niets van. Loop doodkalm door, maar vreemd, 't fort en nu ook de Gezelligheid, en nu ook de Douane, schijnen meer en meer terug te wijken, totdat je 's elandelijk in de gaten krijgt, dat 's contact met de overwal verbroken is, en je ondergrond met 'n vaasje van tjesboek om 'n as de haven inswaait. 'n Mook boel! Daar sta je nu achter 'n verroesten ketting te bakken, in 'n hitte van ver-over de 100 graden.

En waarom?

Omdat er 'n schoenertje inkomt.

De loodsboot is in de lappenmand, dies wordt je zieleke ingesmet, wat betekent 'n geforceerd zonsbed van minstens 'n 20 minuten voor-onderskeurende en 'n medelichters.

Stoetjusch laat je 't vel van je neus en kaken breiden, als je oog

valt op de kerngezonde motorboot van de havenpolitie die lustig ligt te dommelen — ik bedoel 't bootje — op 't zon-reflexerend pekelnat.

Nu snap ik weer niet, waarom ze de motor van dat in ruete zijnde politiebottje niet oven aanzetten, om dat barkeje binnen te slepen.

Dat mag misschien niet.

Maar, waarom is 's hemelsnaam, niet? Stel, dat de politiebottje nu eens van de kook is, stel dat 'n dief of moordenaar al zwemmende over de haven tracht te ontsnappen, zou dan de loodsboot de wanhopige hermedadsmannetje ook niet 'n handje helpen, om dien onverlant in te pikken.

't Is toch heusch niet te veel gesicht, dat die twee branches, loods en politieweren, kladers van één meeder, elkaander aanvullen, in tijd van nood elkaander bijstaan, en terwille van 't wrekend recht en terwille van 't gedupeerde publiek.

Wat drommel, je betaalt toch zonder pruttelen je 2 koperen centen met 't doel om zoo gauw mogelijk over thee aan wal te stappen, en als je dan half weg ben, dan nemen ze 'n loopje met je, en zetten je voor, God weet hoe lang, midden op 't water in 'n smeltroes, wat je hoofdlijn bezorgt en kwajen zin, en je de tram ook nog mislen doet.

Dat brug dikwijls defect is, schrijf ik sonder gekken onder meer ook toe, dan overlast, aan 't vaak te swaar beladen zijn.

Mechanerie is berekend op 't omheven van zopveel gewicht komt al telkens door wagens, auto's, baren

en menschen idem zooveel duizenden K. G. ballast bij, dan moet de zaak wel spaak loopen, o zoo!

Waarom de 2 kettlingangers geen order gegeven om:

Na stoot op stoomfluit, sein voor 't brug-opengaan, geef je geheel de trafic tijd weer op terra firma te komen, maar weiger onverbiddelijk ieder voertuig of menschenkind om nog over de streep te racen, wat toch steeds faliekant uitkomt.

Is 't mobiele, brayvak gelijk de Saharah, haak den ketting, jaag den stoom in de suigers, spaan den staalraad en open de haven voor 't wereldverkeer.

Weet 'n wat stude jaren mijn optie is?

Dat onze „scheepje-wacht 'n-beetje-scheepjesbrug“, eigenlijk 'n leelijke sta in den weg is, om van Curaçao 'n moderne wereldhaven te maken, vraag 't maar aan elken kapitein van de groote vaart.

Maar wat wil je dan, 'n ferry?

God bewaar me, neen.

Maar wat dan?

Doodaanvoudig 'n tube, 'n tunnel onder de haven.

Maar man, dat gaat immers niet. Zoo gaat dat niet, en waarom niet?

Hebben onze hollandsche ingenieurs ooit voor iets gestaan, 't negatief van kunnen staat niet in hun woordenboek. Maak me sterk dat, als men op 'n tegenwoordige directeur van O. W. ampel tijd geeft om dit reu-

gelen in studie te nemen, hij op 'n goeden morgen met 'n project voor den dag komt, waaruit 't glo-



den lande zou men en dat te meer naarmate men den persoon minder kent, zich laten ophitsen tegen een ministerie met hem als president, en waar hij dat weet zal hij die eereplaats gaarne aan een ander overlaten. En dat te eerder, omdat in de Coalitie zelf voor zooveel Protestantsche elementen zijn opgetreden als premier een zwaar te verteren brok zou wezen.

„Het Vaderland” voelt dus wel waar de schoen knelt, het legt den vinger op de gewonde plek.

In hetzelfde stuk „Om de crisis” beantwoordt het de vraag: „Hoeft de R. K. medeburger en zelfs de R. K. priester aanspraak op alles, waarop in dit historisch Protestantische land de Protestanten recht hebben?”

„Op die vraag willen wij zeer gaarne zo onomwonden mogelijk antwoord geven, omdat de vragers, die wel denken dat ze liberalen zijn, zich vergissen in de consequentie waar dat toe leidt.

Op die vraag kan voor den liberaal het antwoord niet anders dan: „ja,” luiden. Wie den roysien weg niet op wil, heeft geen andere keuze dan de lijnrecht tegenovergestelden. Die moet de Roomsche Katholieken uitsluiten van alle staatsambten, zooals dat in onze calvinistische republiek het geval was; die moet à la Combes de geestelijke orden verjagen, ja die zou er eigenlijk toe moeten komen de Roomsche kerken te sluiten en de ambalgere van de Roomsche leer te dwingen in de catacomben te vergaderen, die hier echter niet voorhanden zijn. Het één of het andere, tertium non datur.”

En de keuze is hier voor den geestelijken nazaat van Thorbecke niet moeilijk; deze is in de eerste plaats aangewezene op het erkennen van rechten.”

Wij mogen het „Vaderland” dankbaar zijn voor deze woorden en zouden wenschen, dat zij overal werden gehoord. Dat zou niet alleen ons, Roomschen, ten goede komen, want vrede tegen het onveranderbare leidt tot wanhoop.

## Verordening tot aanvulling der koloniale huishoudelijke begroeting voor het dienstjaar 1919.

### II.

Voor verhooging van het voeder-geld van den officier van justitie op St. Martin wordt aangevraagd f 150; van de voeder-gelden van de ontvangers van Aruba en Bonaire, rook elk f 150, samen f 100; van de voeder-gelden van twee commissarissen der belastingen, 1 op Curaçao f 50 en 1 op Saba f 150, samen f 200; van het voeder-geld van den feldier der stroocheuvenlichterij f 350; van het voeder-geld van den landbouwk. f 150. Van de voeder-gelden van de vol-gende ambtenaren f 4200, te weten: van den directeur van den openbaren gezondheidsdienst f 350 den len gouv.-geneesk. f 150 5 gouv.-geneesk. op Curaçao, 3 elk f 550 en 2 elk f 150 1950 2 gouv.-geneesk. op Aruba elk f 150 100 1 gouv.-geneesk. op Bonaire 200 de gouv.-geneeskundigen op St. Martin, St. Eusta-tius en Saba elk f 150 450 Samen f 4200

riens blijken zal, dat mijn stout ideaal wel wis en zeker voor realisering vatbaar is.

Maar Jan Paul, dat zal zooveel geld kosten!

Ach vriend, ga asjeblieft krenten verkopen!

„Zal natuurlijk in de papieren loopen, en niet ruig ook, maar om van de talloze voordeelen nog niet te spreken, dan is ook 't gevaar geweken, dat stoomers onze haven zullen voorbijstreeven, alleen om bevrijd te blijven van de last, 't gezank, 't getrouzel noodwendig verbonden aan onze drijvende havenpoort de Emmesbrug.

Als ik lid van den Kolonialen Raad was, dan kwam ik zeker bij de vergadering met dit tunnel-voorstel op de proppen.

Wat zou dat 'n geanimeerd debat geven.

Hoe krijgt 't geachte Hd 't in 'n hersen?

Door logisch te denken, en voortuit te willen.

Maar wie zal dat betalen?

„t Moederland, en met plezier.

En wat moeten we dan toch met die oude brug doen?

„Van die pontons maak je onder-zaken of verkoopse voor diebooten aan de Bataafse, of zend ze in con-vol met ruit naar patria; al-geloopt!

Maar onder kortswijl, let er eens op, 't komt er van, niet in 'n hurry, maar 't komt er van.

Als over 'n jaar of 25, of eerder nog, onze tegenwoordige Raadsleden min twee, verbruid zijn, dan zal

Voor verhooging van het voeder-geld van den buitengewonen gouver-nementsgeneeskundige, belast met den quarantaine-dienst, wordt aan-gevraagd f 150; voor dat van den buitengewonen conservator-geneeskundige, belast met de malaria-schierverpleging, f 150; voor dat van een opzichter bij openbare werken f 150. De bij de onderaardige gaten en 62 jar aangevraagde kredieten voor het bouwen van duitscheisling oof-ten 1919 aan de burgelijke ambte-naren, die belast met de het onder-wijzend personeel aan de bijzondere scholen zoodaeme aan de in Nederland met verlofbesoldiging, op wachtgeld of met pensioen vertoevende bur-gelijke ambtenaren en aan pensioen-genietende, made in Nederland ver-toevende, weduwen of weesen van burgerlijke ambtenaren, zijn ge-esteld aan de bedragen die in 1918 voor dat doel vermoedelijk zullen worden uitgegeven.

In de Memorie van Toelichting op het ontwerp tot voorloopige vast-stelling van de koloniale huishou-de-lijke begroeting voor 1919, is bij § 9 medegedeeld, dat de proef met den limoenbouw op Pointe Blanche op St. Martin is gestaakt, omdat het gebrek was, dat de boomjes, wegens den onvoldoenden regenval, ter plaatse, geen vruchten kunnen dragen. Om die reden werd er voor 1919 geen krediet aangevraagd in het belang van den landbouw op St. Martin. Naderhand is echter gebleken, dat de mislukking van de proef meer moet worden toegeschre-ven aan de ongunstige ligging van den landbouw en dat er groote kans bestaat, dat zij op beter ge-schikte terreinen, waar er minder wind staat, zal kunnen slagen.

Met het oog op het voerstaande meent ondergeteekende te moeten overgaan tot het aanvragen voor 1919 van een crediet van f 1000 in het belang van den landbouw op meer genoemd eiland, met welk be-drag zal getracht worden den limoen-bouw op dat eiland te bevorderen, door het geven van voorschotten of anderszins.

De voorgestelde verhoging van f 48,550 wordt aangevraagd voor verbetering van de afwatering van de wijk Monte Berde te Willemstad en bijkomende werken.

Het bedrag is geraamd als volgt: voor het maken van gaten naar zee en de ophooging van verschillende terreinen f 24,900 voor het maken van nieuwe huisjes en het afbreken van de bestaande, welke onbewoonbaar worden f 20,000 voor het maken van gaten, de ophooging en de verhoging van de steenslag in de Oranjestraat f 3,650

148,550 De terreinen op Monte Berde, waar tal van huisjes staan, loopen, als het hard regent, onder. Er ontstaat daar dan een toestand, die uit een hygienisch oogpunt beschouwd, op den duur onhoudbaar wordt en waarin zoo spoedig mogelijk verbe-tering moet worden gebracht.

Deze verbetering kan worden ver-kegen door ophooging van de ter-reinen en het maken van afwater-ingsgoten naar zee. Door de ophooging komen 27 huisjes op Monte Berde lager te liggen dan de gewone terrein-hoogte, waardoor ze onbewoonbaar zullen worden, omdat zij te slecht van constructie zijn om opgevil-

zeld te worden. Voor deze huisjes zullen door het Gouvernement nieuwe worden gebouwd of althans aan de eigenaren er van een schadevergoe-ding worden gegeven terwijl van enkele andere huisjes de vloeren, vloeren of treden zullen moeten wor-den verhoogd.

Behalve ophooging van terreinen moet maken van afwateringsgoten naar zee en de verbetering van den woningtoestand is ook de verbe-tering van de verharding en de goten in de Oranjestraat noodzakelijk.

Reeds op de voorloopige vastge-stelde begroeting voor 1915 was een krediet uitgetrokken voor de verbetering van den waterafvoer in en om Monte Berde. Dat krediet, toen gesteld op f 8400,—, werd in verband met de abnormale tijdsom-standigheden door Z. E. den Minister van Koloniën van de begroeting afgevoerd. Op de begroeting voor 1917 is genoemd krediet weer uit-getrokken, maar werd daarvan we-gens de tijdsomstandigheden en ver-andering van de plannen geen ge-bruik gemaakt.

Het toen uitgetrokken krediet bleek bij nader ingezeld onderzoek veel te laag te zijn.

De tot het nu het leven roepen van een blijverigen goeden toestand noodige kosten worden geraamd op het bedrag van f 148,550, thans een kre-diet wordt aangevraagd.

Hierbij komt dan nog de uitgaaf voor het ophoogen van de terreinen in quaeste, waartoe door het Bestuur zal moeten worden overge-gaan, aangezien de eigenaren van die terreinen niet bereid zijn bevon-den bij te dragen in de kosten van de ophooging daarvan, en het niet zou oppaan, dat die kosten geheel voor rekening van de kolonie zou-den komen, terwijl de uit de ver-betering voortvloeiende waardever-meerdering van de terreinen nitsnij-tend zou komen ten voordeele van de eigenaren.

Na door ondergeteekende met Z. E. den Minister van Koloniën gepleegd overleg heeft Z. E. hem gemachtigd om nog dit jaar over te gaan tot den aankoop van bedoelde terreinen tot een bedrag van ongeveer f 23000.

Z. E. de Minister van Koloniën acht het gewisacht, om, waar er van al de andere eilanden der kolonie topographische kaarten be-staan, ook het eiland Saba te laten opnemen en in kaart brengen. Waarschijnlijk zal dit werk kunnen worden gedaan door den opzichter die voor de havenwerken van St. Martin zal mitkomen.

De kosten worden begroot op f 12500.

Ten gevolge van de bij dit wets-ontwerp voorgestelde verhoogingen van de begroeting voor 1919 zal de bijdrage uit 't Rijks-schatkist tot het sluitend maken van die begroe-ting met een bedrag van f 118370,— moeten worden verhoogd.

## Over de financiële gelijkstelling.

Gelijk wij de vorige week reeds hebben medegedeeld, heeft mr. V. H. Rutgers, A. G. Kamerlid, onder be-venstandens titel een werk uitgege-ven. Daarin komt hij tot conclusies, die veel geruststellender zijn dan de slatsom, welke andere anti-revo-lutionairen trekken uit het rapport van de Staatscommissie, ingesteld tot de onderwijsbevestiging.

Deze Commissie wilde in haar rap-port, dat in hoofdzak in de grond-wet is gekomen, een vrij groote taak zien aangewezen aan de gemeente-besturen. Aan hen zou moeten komen het beheer der openbare scholen en tevens de bekostiging daarvan met uitzondering van de onderwijzers-salarissen en onder heffing van school-geld.

Rutgers is nu van meening, dat het beheer van het openbaar onder-wijs aan de gemeenten kan verblijven in afwachting van commissies van ouders, die het beheer kunnen voeren. Het beheer overbrengen aan het Rijk is centralisatie, welke niet altijd gewenscht is en welke de school ver-der van de plaatselijke behoeften afbringt en van de wenschen der ouders. Ook voor bekostiging van het openbaar onderwijs uit gemeen-tekas acht hij veel te zeggen. Mits slechts de lasten van het openbaar onderwijs tussehen gemeente en Rijk niet anders worden verdeeld dan voor het bijzonder onderwijs.

De Staatscommissie wilde verder, dat de gemeenten de bekostiging zouden krijgen van localiteiten en exploitatie der bijzondere scholen.

Tegen dit beschikbaar stellen van localiteit door de gemeente heeft de heer Rutgers bezwaar; de overheid heeft niet te beoordeelen, wat voor een bepaalde school noodig is. Als maatstaf voor subsidiëring acht hij, na verschillende andere syste-men onderzocht te hebben, het beste, wat de commissie aanbeveelt n. l. het gemiddelde cijfer per leerling van het openbaar onderwijs.

Volgens de Staatscommissie zullen de gemeenten de schoolgelden rege-len, voor openbaar en bijzonder on-derwijs en deze gelden zullen vloeien in de gemeentekas.

Hieraangaande wil de geleerde schrijver vrijheid voor de gemeente- en schoolbesturen overeenkomstig regelen, door de wet te stellen.

Dit interessant boekje, hetwelk verschillende nieuwe gezichtspunten opent, is voor eenieder, die naar een eerlijke oplossing streeft, ter lezing aan te bevelen.

Ook het Ned. Ond. Genootschap zit de financiële zijde van art. 192 in den weg. Op de algemeene ver-gadering is er volgens het „Katholieke Schoolblad” iets over ter tafel gebracht door de afdeeling Tiel.

De afdeeling zag met schrik de gelijkstelling naderen en vreesde, dat dan de Bijzondere School een voor-sprong zal hebben. Immers, zoo zei de afdeeling: de Bijzondere school heeft particuliere fondsen en de Openbare school heeft die niet. Komt nu de financiële gelijkstelling, dan raakt de Openbare school 't achter-touw.

Den Haag wist er iets op. Bij de wetswording van het Bevredigings-rapport moest men er op aandringen de renten van kapitalen, die de Bijz. scholen reeds ontvingen, in mindering te brengen van de kosten die Rijk en Gemeenten moeten vergoeden aan de Bijz. scholen.

Hoe dat met de idee „gelijkstelling” te rijmen was, vergat de geachte afgvaardigde uit den Haag er bij te vertellen.

De heer Ekerling, lid van het hoofd-bestuur van 't N. O. G., sprak toen een zeer wijs woord.

Hij zeide, dat in deze het enige correctief is, om groote fondsen te stellen tegenover de fondsen der Bijz. school.

Nog eens, dat was een wijs woord.

Wel ja, laten de voorstanders der Openbare school nu eens gaau doen wat wij al jaren lang deden.

Laten ze eens offers brengen voor de hun zoo dierbare school.

De onderwijzers zouden alvast kun-nen beginnen met een voorbeeld te geven.

Zij behoeven niet voor honderden, soms duizend guldin minder te wer-ken.

En de frontmakers? Komman, zij zullen met graagte een penibele offeren.

Ze hebben ons voorbeeld voor oogen gehad, jarenlang.

We durven den strijd met den a.s. vrijwilligen schoolstorm aan.

We zijn echter eenigzins bevreesd, dat van een particulier fonds voor de Openbare school niets komt.

Och, 't was zoo gemakkelijk vroe-ger te poseeren als „paladijn” der Openbare school. 't Kostte niets.

Staat en Gemeente betaalden lek-ker alles.

Maar nu het geld zal kosten, nu wordt het penibel.

Het H. B. stond alvast zeer pes-simistisch tegenover het plan. Eer-ving. 't Versocht tenminste aan de afdeelingen een weg te zoeken en het resultaat van 't zoeken aan 't H. B. te melden.

We zijn zeer benieuwd naar de re-sultaten.

## DE OORLOG.

Deze week is de antwoordnota van Duitschland bekend geworden, die den 20en door de meerderheidspar-tijen en het Ministerie van Bui-tenl. Zaken geteekend, den 22en te Washington draadloos over Loudon ontvangen en daar gepubliceerd is. Wij hebben den door atmosferische storingen zeer verminkten tekst voor ons, uit Berlijn No. 10 lever uit Nieuw overgeleid en door Daniël opge-vangen. Ofschoon er veel aan ont-breekt, is het antwoord op de ge-vraagde punten toch wel te ver-staan.

Zooda als de vorige week schreef, vroeg President Wilson afzinken in een wapenstilstand toe te stemmen of voorstellen, dienaangaande aan de verbondenen te doen; aan Duitsch-land drie zaken nader te omschrij-ven. Vooreerst, moesten zij bevesti-gen te eindigen met het behouden van omenschelijke en onwettige daden, ten opzichte van den onderzee-oorlog en het verwoesten en ver-breken van steden en dorpen. Ten tweede moesten zij eerst het beke-t gebied ontruimen en ten derde wil-de de president: pretes weten, met wie hij te doen had.

Hierover geeft de Nota van Duitschland nadere verklaringen. Wat het eerste punt aangaat, ont-keet de Duitse Regeering zonder reden verwoestingen: ze laud te heb-ben aangebracht, waar zij geschied-den, bestond een noodzakelijkheid (om den vijand geen steunpunten te laten. Red.) en in moover zijn zij door de internationale wetten ge-oormoofd. De Duitse troepen heb-ben strikte orders om voor de ver-ligheid van de bevolking en hun eigendom zorg te dragen naar best-vermogen; waar ondanks deze be-velen overtredingen geschieden.

daar 'n atshies zonder end, als van koorstrijdende slachtoffers in de van de gevreesde Spaansche griep.

Dat is onhygienisch, bovenmate. In Europeesche centra gebeurt dat straatgeveeg dan ook 's nachts, en dat is logisch, dat is je.

En 't spurtten van auto's in die-zelfde straat is niet, onhygienisch, maar loopt de spuigaten uit, vooral 's avonds.

Dan komt opeens zoo'n warstwij-der, uit 'n zijstraatje, gevlogen, en we, je gebeurt als je kippig of hardhoorig zijt of geen hokken-sprongen meer maken, kun je verdwijnt met 'n waartje onder de maffor, en wordt er weer onder uit-gehaald zoo plat als 'n pannenkoek; wat 'n zeer oppeislerige emotie is. Waarom die lui hier toch zoo'n haast hebben, is mij 'n raadsel, want afstanden zijn er niet.

Dan heb je 'n geen beter van niet, dat noemen de Engelschen „things you better left unsaid.”

Zal men 't met dit geauwer eens zijn?

Voor mijn part, niteje wol.

Weet u niet wat dit betekent?

Niege?

Vreemd, 't ligt toch in den mond van miljoenen Europeanen, bestor-

ven.

Niteje wo?

Ja, niteje wo.

JAN PAUL.

San Wilibrordus.

October 24.



## Compre solo Emulsión de Scott

Para estar seguro.  
Para evitar desengaño.  
Para no arriesgar la salud.  
Para niños, adultos y ancianos.

## Compre solo Emulsión de Scott

La Emulsión original de puro  
aceite de hígado de bacalao  
de Noruega, perfeccionada é  
insustituible.

## Compre solo Emulsión de Scott

### Spaansche griep.

Ons eiland wordt thans ook be-  
rocht door deze ziekte, die als een  
epidemie over de wereld vaart. Tal-  
loze gevallen doen zich voor, ge-  
heelde huisgezinnen zijn er door aan-  
getast, winkels gesloten. Moge door  
het spoedig aanpakken der geneeshe-  
ren deze ziekte spoedig onderdrukt  
zijn.

Wij vernamen, dat de Gouverneur  
geest heeft de volgende week alle  
scholen op Curaçao te sluiten. Dit  
was gisteren reeds tot Dr. Water-  
man met twee locaalen der arteneu-  
scholen te Otirabanda geschied.

Van Aruba hooren wij, dat de  
Nederlandsche ethoener Reina, die  
met ongeveer 70 arbeiders van Cu-  
ba terugkeerde, twee dooden aan  
boord had, onderweg gestorven.  
Kort na aankomst stierf een derde  
passagier, terwijl de schipper en  
verschillende anderen zich zeer on-  
wel gevoelen, veel hoesten, etc. Men  
vrees dat de Spaansche griep ook  
daar zijn slachtoffers gaat eischen en  
hoopt op een spoedig ingrijpen  
van het Bestuur, teneinde een al-  
gemeene epidemie te voorkomen.

### Aardbeving.

Aangaande deze ramp op Porto  
Rico kunnen wij nog melden, dat  
de kerken der E. E. P. P. Dominica-  
nen te Bayamon en Isabela aan-  
zienlijke schade hebben geleden.  
Zeer gaarne zal Mr. M. G. Vuytsteke  
Ap. Vic. die pastoor te Bayamon  
is, geweest, salmoeten aannemen,  
om te aan Zijn oud-parochianen en  
aan den Viceris, pater Huyckx, vroe-  
ger ook hier werkzaam geweest, op te  
zenden ter ondersteuning.

### Leijer- en Vlootfilm.

Deze film, die ook op Curaçao  
aan hetgeen een kostelijken ont-  
spanningsavond bereid heeft, is te  
Bartolomé en te Puerto Cabello  
met schitterend succes afgedraaid.  
In eerstgenoemde plaats was het  
geluk, waar de uitverkoop plaats  
had, met de Hollandische en Vene-  
zolaansche vlaggen verford, het  
portret van H. M. werd met luid  
applaus begroet en de Hollandische  
vlaggen met succes bekrond. De  
president en verdere autoriteiten ga-  
ven door hun aanwezigheid blijken  
van hun belangstelling. Vooral het  
leelijke gedeelte van de film, waar-  
in zij Holland en zijn arbeid leer-  
den kennen, viel in den smaak.  
De pers gaf gunstige verslagen  
en bladen als „El Heraldico, de „E-  
che Industrial, „La Industria, en  
„Teatro Juarez" waren uitbundig  
in hun lof aan Holland, de kleine  
natie, toegewijd.

Voor het A. N. V. aldaar een  
schitterend geslaagde onderneming.  
De zeker ten goede zal komen aan  
de betrekkingen tusschen Holland  
en Venezuela, waarvan het herstel  
in voorbereiding is.

Voor den heer Bierman, Secr. v.  
h. A. N. V., afdeeling N. Antillen, een  
pareltje meer in de kroon zijner ver-  
diensten, waarmee zijn goede zorgen  
voor de film en haar verzending  
naar de kust zijn beloofd.

### Dood van een Bisschop.

Mr. C. W. Carrier van Washing-  
ton, die alar van de begroeten van  
Kardinaal Farley wilde begeven,  
stierf plotseling op de reis daarheen  
in den trein tusschen Waldorf en  
Washington.

Geboort in '57 op S. Thomas,  
bracht hij enige jaren zijner jeugd  
door op S. Eustatius, trok van daar  
naar Holland, om in Roermond en  
later te Witten de studies te vol-  
soeken voor den priesterlijken staat.

Hij vertrek in 1881 naar Suriname  
als missionaris, ging vandaar naar  
de Ver. Staten, waar hij te Washing-  
ton pastoor werd. Tot bisschop op  
de Philippijnen, later van Cuba be-  
noemd, troopte zijn gezondheidsto-  
estand hem ontslag aan te vragen.  
Daarna trok hij weer naar de Ver.  
Staten terug.

Meermalen was hij gedelegeerde  
naar wetenschappelijke congressen  
en was een beroemd schrijver op  
theologisch en historisch gebied.

In hem verliest de Roomsche Kerk  
een haar wetenschappelijke mannen.

### Muziekuitvoering.

### PROGRAMMA.

Zondagavond om 7.30 Overstijde.

|                              |                    |                   |
|------------------------------|--------------------|-------------------|
| 1. Breonlan                  | Marche             | J. Looy           |
| 2. Ouverture les Paritains   |                    | G. Bellin         |
| 3. Millions                  | Valse Espagnole    | 1e utv. L. Flvet. |
| 4. Fantaisie sur la Boheme   |                    | G. Puccini        |
| 5. Folle Gaité               | Folke              | E. Kollé          |
| 6. Fantaisie sur la Favorite |                    | G. Donizetti      |
| 7. Todo por Ti Danta         | 1e utv. L. Miranda |                   |
| 8. The Musicians Strike      |                    | Ch. Gang          |

### Officiële berichten.

Het aan den opzichter van het prosten-  
gesticht op St. Eustatius J. G. Lissler ver-  
loofd verlof van een jaar, is op diens  
verzoek ingetrokken.

Aan den opzichter van het Departement  
van Openbare Werken W. J. G. van den Beld,  
tijdelijk geplaatst op St. Martin N. G. is  
tot herstel van gezondheid een maand  
verlof verleend.

De tegen Rio Hacha bepaalde quarantaine  
is opgeheven.

De onderwijzer 2de klasse J. Müller is  
van den 22n dezer tot en met den 19n  
November a.s. gesehorst.

Aan den Onderwijzer 2de klasse van de  
Henricksschool alhier S. van der Beld is  
tot verder herstel van gezondheid veertien  
dagen verlofsverlenging verleend.

Aan den Directeur der Openbare Werken  
alhier Ph. van der Breggen is om gewich-  
tige redenen veertien dagen verlof verleend.  
De tijd adjunct-commissarier Administratie  
van financiën J. J. Bouillon Jr. is tijde-  
lijk werkzaam op het bureau van  
den Directeur der Openbare Werken, en de  
tweede adjunct-commissarier Gouvernements-  
administratie van financiën J. J. Bouillon Jr. is tijde-  
lijk ter Administratie van financiën.

De heer G. Troost is bevoel ontslagen  
van de tijdelijke waarneming der betrek-  
king van Directeur van de ontvangens-  
en het huis van bewaring alhier.



## Buitenland.

### Bolsjewiki: moderne lul.

Het „Centrum” verhaalt, hoe een journalist de vrouw van een Bolsjewiki-waardigheidsbekleeder interviewde. Op zijn vraag, waar zij vandaan kwam, gaf zij geestdriftig ten antwoord:

„Regelrecht uit St. Petersburg, langs den kortsten weg. Daar leeft men tenminste. Ik zeg u, dat is leven. U hebt geen voorstelling daarvan. Alles is gevlucht onder de vanden der Bolsjewiki... de dictatuur van het proletariaat... St. Petersburg geeft thans aan de geheele wereld een voorbeeld, hoe men moet leven.”

„Maar, mevrouw, wij hebben gehoord, dat wat in St. Petersburg gebeurt eerder afschrikwekkend...”

„Hoe weet u dat? Waar hebt u dat gehoord? Allemaal bedrog van de burgerlijke pers. Ik zeg u: allemaal gelogen...”

„Maar wat is dan de waarheid?”

„Wat waarheid is? U weet niet wat er waar is. Waar is, dat alles onwaar is. Nu eerst is de Russische proletariër begonnen als een mensch te leven.”

„U moest deze menigte geslen hebben, hoe ze in plaats van in de kroegen te hangen, naar de symphonieconcerten gaan, dan zou u oogen opzetten... Daar brengt de arbeider, ik verkeer het u, geen brandewijn aan de lippen. In plaats daarvan sticht men bibliotheken, drama-tische kringen, leesgezelschappen. Be-grijpt u?”

„Met een woord: een idylle.”

„Wat idylle? Waarom een idylle? Wij, proletariërs, houden ons niet op met idyllen. Zulke dingen zijn goed voor bourgeois. Lunaczarski be-moet zich daarmee niet.”

„Lunaczarski? Wie is dat?”

„U hebt nog nooit van Lunaczarski gehoord? Dat is de afgod van het Russische proletariaat. De minister van eeredienst, de...”

„Maar hoe heet hij dan in werke-lijkheid?”

„Hoe hij heet?”... O, u wilt mis-schen weten, of hij geen jood is? Mijnheer! Rusland is thans boven zulke quaesties verheven. Daar vraagt niemand naar iemands afkomst.”

„En wat zegt mevrouw van de Roode Garde?”

„Hoe bedoelt u dat? Wat moet ik zeggen? Het zijn helden. Welk een geestdrift, welk een offervaardigheid.”

„Maar men zegt, dat ze stelen, rooven...”

„Stelen? Waarom stelen? In St. Petersburg steelt niemand. Daar be-staat het woord stelen niet meer. Men dult alleen niet, dat de een te veel en de andere te weinig heeft. Dus neemt de ene die gebrek lijdt iets van een ander, die te veel heeft. Dat bij deze regeling een beetje bourgeoisie als offer valt, nu, daar is niets aan te doen. Met hun bloed wordt de vrijheid der wereld gekocht.”

„Dus mevrouw meent, dat ook het vermoorden van den Czaar...”

„Dat is een moeilijke quaestie, mijnheer! Doch daarvoor is het re-volutie. En ten laatste kostte de bewaking van Nicolaas te veel geld. Zovoel last voor één man hebben en voor hem nog gevaar loopen? Natuurlijk kunt u dat niet begrip-pen, daar u een burgerlijke opvat-ting hebt. U begrijpt niet, dat thans alles voor het belang van het pro-letariaat moet wijken.”

„En wanneer de hoogere standen onder deze omstandigheden niet wil-len werken?”

„Niet willen? Wat beteekend dat? Ze zullen moeten. Iedere burger, hooge-leeraar of waterdrager krijgt dezelfde betaling, bijvoorbeeld vijf roebel daags. Daarvan moet hij le-ven en werken, zooveel hij kan.”

„En toch mevrouw, bent u dit pa-radijs ontvlucht?”

„Ontvlucht, hebbemaal niet. Men heeft mijn man naar het buitenland ge-zonden en zoo kwam ik naar huis. Maar ik blijf communist, want wij het proletariaat...”

De journalist had er genoeg van, bedankte de Bolsjewiki-dame beleefd en schreef zijn copie.

### Hoeveel is 20.000 ton?

Gemiddeld brachten de Deutsche duikboten per dag 20.000 ton bru-to aan scheepsruijten tot zinken. Wat dit dagelijks wederkerende ver-lies beteekent, maakt de „Rhein-Weft. Ztg.” door een vergelijking duidelijk. Het blad vergelijkt name-lijk het koopvaardij-schip als zee-transportmiddel met den spoorweg-wagon, die dezelfde diensten te land verricht. In een laadruimte van 20.000 ton bruto kan men onge-veer 20.000 ton laadgewicht vervoeren. Een wagon kan ongeveer 15 ton vervoeren. Om dus de lading van de schepen, die gemiddeld per dag worden vernietigd, per spoor te ver-voeren, zou men 2000 wagons noodig hebben. De laatste goederentrein bestaat ten hoogste uit 56 wagons, zoodat men iederen dag 40 treinen

van ieder 56 wagons noodig zou hebben voor het vervoer van de goederen, die dag aan dag verloren gaan!

### Schulden van de Geallieerden.

De „Gaulois” bericht uit Washing-ton, dat de Ver. Staten tot nog toe aan de Entente een som leenden van 6.091.590 dollar; maandelijks stijgt deze som met 400.000.000 dol-lar. Over de verschillende geallieerde landen verdeeld, noteert men de vol-gende schulden:

|             |                     |
|-------------|---------------------|
| Engeland    | 3170.000.000 dollar |
| Frankrijk   | 1765.000.000 „      |
| Italië      | 660.000.000 „       |
| Rusland     | 325.000.000 „       |
| België      | 131.000.000 „       |
| Griekenland | 15.700.000 „        |
| Cuba        | 15.000.000 „        |
| Servie      | 9.000.000 „         |

Japan heeft bij Amerika geen le-ning bevestigd te sluiten, doch staat er in het creditboek aangeschreven met een cijfer, waarvan men zelfs in de Vereenigde Staten schrikt. Als een staaltje hiervan geven wij aan, dat in de slotafrekening van den Amerikaan-schen bond van kousen en ondergoed-fabrikanten volgens „Journal of Com-merce” op de noodzakelijkheid ge-wezen werd, de Ver. Staten tegen een overstrooming van Japanse fabrikaten te beschermen. In 1913 bedroeg de uitvoer van Japan (van textielwaren) naar de Ver. Sta-ten 249.000 dollar; vier jaar later, dus in 1917, bereikte die uitvoer de som van 19.685.000. dollar.

### Ze bestaan nog.

Er zijn nog wel groote geminnen in Frankrijk. Dat bewijst een onder-zoek der vereeniging „La plus gran-de Famille” in het departement Lion-Inférieure gehouden. Dit onder-zoek get tot resultaat, dat zoel hon-dert geminnen, die elk op zijn minst 6 zoons of schoonzonen aan het front hadden, gemiddeld maar dan 4000 soldaten aan het vaderland hadden afgestaan. Van die 4000 waren er 700 gesneuveld. De laatste Bastiat, waarvan de overgrootvader 84 jaar na, had 22 kinderen afgestaan, 12 zoons en 10 kleinzonen, 5 zijn ge-sneuveld, de laatste 2550 aan het front en verschillende ervaar zijn met oorlogskruisen of medailles ge-decoréerd. Een andere familie, de Chabarges, hebben 12 zoons en schoonzonen op het front; een derde 11 zoons en één gesneuveld; de familie Beaudain, 11 zoons, 3 ge-sneuveld. Veertien families hebben elk 10 zoons op het front; een en dertig families elk 8; honderd acht en dertig families, met elk 7, twee honderd een en dertig families met elk 6 zoons. Uit deze cij-fers blijkt wel, dat nog in enkele streken van Frankrijk de eenvoudi-ghe christelijke denkenden, zonder welke de gezondheid, zowel fysiek als moreel te gronde gaat, op voor-beeldige wijze betracht worden. Maar ook blijkt er weer uit de optellen-de ramp van den oorlog, welke zooveel de gezinnen nikaan slijt en duizenden jonge mannen vernietigt.

### Werken des vredes.

Indien men zich Duitschland voor-stelt als een land, waarin in deeser tijd alle arbeidskrachten en de ge-heele productie der industrie gericht zijn op oorlog en nog eens oorlog, heeft men een heel verkeerd idee over de prestatie der Deutsche indus-trie. De organisatie is van overvloed dat men ook thans de werken des vredes niet vergeet en hieraan ook nog, al het ook niet met volle, dan toch met groote kracht werkt. Zoo schrijft de Berlijnsche correspondent van de „Correspondance Politique” (Zürich), dat Berlijn in deeser oor-logstijd twee prachtige bruggen, de Hindenburg- en de Thiblenbrug rijker geworden is. Onder den bekenden Berlijnschen boulevard „Unter den Linden” heeft men een tunnel aangelegd voor de elektrische trams, terwijl het net van de ondergrond-sche tramlijnen belangrijk is uitge-breed. De nieuwe reedhuizen van Friedrich en Schöneberg geven een prachtig voorbeeld van moderne Deutsche bouwkunst. In talrijke Ber-linsche wijken zijn ook vele veran-deringen, in den huizenbouw aange-bracht om aan de moderne eischen te kunnen voldoen. Binnenkort zal men nog overgaan tot den bouw van een groote haven in het Wés-ten van Berlijn. De twee bassins worden resp. 450 en 650 meter lang en 53 meter breed en zijn berekend op een jaarlijksche capaciteit van 15 miljoen ton, terwijl een der graansilo's een capaciteit heeft van 57.000 ton.

Voorwaar prachtige staaljes van aanpakken en dat in den grootsten oorlog, dien Duitschland gevoerd heeft.

### Een Hollandische oopgetuige.

In een Reuter-telegram uit New-York werd vermeld gedaan van een proces over de verantwoordelijkheid van de Guard-Maatschappij voor het verlies van menschenlevens en goederen op de „Lusitania”. De

rechter Meyer sprak daarbij uit, dat de „Lusitania” geen ontplofbare stoffen vervoerde.

Naar aanleiding van dat bericht heeft „Het Vaderland” bezoek ge-had van een Hollander, die geru-mien tijd in Amerika is geweest en juist in den tijd, dat de vraag of de „Lusitania” munitie vervoerde, daar druk in de bladen werd be-handeld. Er is, volgens hem, geen twijfel aan of de „Lusitania” had bij haar laatste reis munitie aan-boord. De ladingmeester had er de directie te New-York opmerksaam op gemaakt, en deze verbood hem toen, de munitie op de cognosse-menten te vermelden. Later heeft men dezen ladingmeester ontslagen. De zaak werd inder tijd openlijk in de Amerikaansche kranten besproken.

### Een tref voor Ned.-Indië.

Volgens een schikking, aangegaan-tusschen mr. de Beaufort, den Ne-derlandschen ambassadeur en den gouverneur-generaal van Neder-landsch-Indië enerzijds en het Ame-riks Departement van oorloghandel, anderszids kan Amerika nu beschik-ken over 2 miljoen ton suiker van den oogst 1918 in Nederlandsch-Indië. Men verlaamt dat ongeveer 40 Nederlandsche schepen stilliggen in de Ned.-Indische havens en vol-gens de voorwaarden van deze schikking zullen deze in dienst wor-den gesteld uitsluitend in het belang der Ned. Koloniën en zullen zij een veilige en voordelige vaart hebben. De suiker, tabak, rubber, copra-en koffiëoogst, waarvan de voor-spoed van Nederlandsch-Indië geheel afhankelijk is, zal worden gebracht op voordelige markten voorname-lijk in de Ver. Staten.

In het bijzonder zullen de Ver. Staten zooveel koopen van den grooten suikermarkt van 1918 tegen de heersche de hoge Amerikaansche prijzen, als de Nederlanders in staat zijn te vervoeren.

Onder de voorwaarden van deze niet-officiële maar zeer voldoende schikking van den handel tusschen de Ver. Staten en Ned.-Indië zal de normale Amerikaansche uitvoer naar Ned.-Indië onmiddellijk worden hervat, alleen onderworpen aan suik-er beperking als noodzakelijk is voor het Amerikaansche oorlogs-programma.

De Ver. Staten zullen den normalen invoer ontvangen van tin, chinine en andere inlandische voortbreng-selen.

### Het gele gevaar.

De verbodsbekening van het groote-kruismerk, dat het geleid tot het ontstaan van onmachtige zelfstan-dige staten in Europa en Azië, welke in het geval van een Japanisch-Chineesch ingrijpen niet bestand sul-len zijn tegen een dergelijke aanval.

Reeds eenigen tijd geleden heeft men de aandacht gevestigd op de noodlottige gevolgen, die zouden ontstaan uit een in staat van ont-bidings verkeerd Europa en uit de verplettering van het Europeesch-Aziatische bolwerk.

Nu de Japanische interventie be-gint, is het gevaar geweldig groot geworden van een conflict tusschen Europa en het imperialistische ge-las. De neutrale staten in Europa hebben alle redes om zeer bezorgd te zijn. Nog kan een gewapend conflict tusschen Europa en Azië worden vermeden. Gindelijk de Europeesche menscheid tot be-standing komen naar belangen gaat insien. Maar des behoeven de Eu-ropeesche volkeren zien ook tot een volkerenbond aan te sluiten. Is Europa eenmaal vereenigd, dan ver-dwijnt het gele gevaar.

### Een verlaten bron gestopt.

Nog kort geleden had de Berlijnsche correspondent van de Köln-sche Ztg. een onderhoud met von Holtzendorff, den chef van den ma-rine-staf, die ontrent den stand van den duikbootoorlog vertelde, dat de verliezen, den tegenstanders aan-schepen en ladingen tot dusver toe-gebracht, naar schatting 50 milliard te boven gaan. De Engelsche scheeps-ruimte werd in haar ontwikkeling achter jaren achteruit gezet. En-geland — vervolgde v. Holtzendorff — verliest, naarmate de oorlog langer duurt, steeds meer de economische leiding, welke op Japan en Amerika overgaat. Maandelijks worden ge-middeld ongeveer 300.000 br. ton meer tot zinken gebracht dan voor de Entente aangebouwd werden. En-geland rekent het verlies der militair opgeëschte scheepsruijten niet mee. Wij hebben een verplettering der juistheid van onze verhoorders ont-vangen uit den mond van Macley, een leider van het Engelsche scheep-vaartdepartement, en door de bere-kening van een Engelsch vakblad. Het duikbootgevaar is voor onze tegenstanders niet opgeheven. Wij kunnen de toekomst met vertrou-wen tegemoet sien. De samenwer-king van alle, voor den duikboot-oorlog vereischte krachten, waar-borgt ons welslagen.

Wij gelooven, dat men vooral in Engeland het bericht, dat Duitsch-land al zijn onderscheers naar hun basis heeft teruggeroepen, met buitengewoon genoege en met een diepe sucht van verlichting heeft vernomen.

### Een moedige Amerikaan.

De eerste soldaat, die ooit is voorgezagen voor de twee hoogste medailles voor moed, welke door de Britsche en Amerikaansche re-geringen uitgereikt worden, is een Amerikaan, luit Edwin G. Chamber-lin, een aviateur van het marines-korps der Vereenigde Staten, die voorgesteld is voor het Victoria-Kruis en de medaille van het congres der Vereenigde Staten.

Deel uitmakend van een bombar-dement-expeditie boven de Duit-sche linies gedurende den jongsten Duitschen terugtocht aan de Marne werd luit. Chamberlin omringd door 12 Duitse machines, Otschaan zijn machine slecht werkte en een van zijn machinegeweren defect was, schoot Chamberlin 5 Duitse schers neer waardoor het aantal zijner be-lagers op 7 werd teruggebracht.

Hierop weigerde zijn motor en hij werd gedwongen te midden van een hevige vuur te landen. Hij kwam neer te midden van een detachement Duitse infanterie, dat hij uiteen dreef. Hij stak zijn machine in brand, nam zijn kompas en ont-vliechte in een bosch. Daar ont-moette hij drie Duitse schers, die trachten hem gevangen te nemen, doch hij deed alom zijn kompas een handgranaat was. Twee der Duit-schers vluchtten en Chamberlin ont-wapende den derde en nam hem ge-vangen.

Daarna aanvaardde hij den terug-tocht naar de geallieerde linies met den Duitse schers als zijn gevangene.

In een boschje vond hij een ge-wonden Franschen soldaat, wiens wonden hij verbond. Daarna droeg hij den gewonden Franschen naar de rivier, welke hij overzwom onder hevig vuur, den Duitse schers ge-vangene voor zich uit duwend en den gewonden Franschen op zijn schou-ders dragend. Hij bereikte met de beide mannen den overkant, en te-keerde naar zijn commandant, dat hij gereed was voor zijn plicht.

Hij is voorgedragen voor bevor-dering en de twee hoogste ander-scheidlagen, die een soldaat van de Britsche en Amerikaansche naties kan verwerven.

### Regenval

|                        | m.M. |
|------------------------|------|
| Fort Amsterdam         | 72,4 |
| Westpunt               | 13,2 |
| Hoff Abao              | 20,0 |
| Kl. St. Martha         | 18,4 |
| Dokterstun             | 30,5 |
| Plantage Siberis       | 27,0 |
| Cas Chiktoe            | 34,0 |
| Sta. Maria             | 54   |
| Sta. Rosa              | 56,5 |
| Wilhelmina-tuin        | 30,0 |
| Plantage Gr. St. Joris | 14,0 |
| Beekenburg             | 40,4 |
| Noordkant              | 13,5 |

## Bekendmaking.

De verkoop van Zilveren, Gouden en Juweelen voorwer-pen, belevend tot Spaar- en Beleenbank van 1 Maart 1917 tot en met 31 Augustus 1917, onder No. 4346 S tot en met No. 3490 T, zal plaats hebben op Donderdag den 8ten October a. s. en volgende Don-derdagen.

Belanghebbenden worden ver-zocht den verkoop te voorko-men door de aanzuivering der verschuldigde interesten.

Curacao, 26 Oct. 1918.

De Voorzitter,  
C. S. GORSIRA.

## BEKENDMAKING.

De ondergetekende, maakt hierbij bekend, dat de Kortijnweg, van den Roodeweg tot den Wittweg, van af Maandag, 28 October 1918, tot nadere aankondiging, voor het ver-keer met rijtuigen, motorrijtuigen of alle andere vervoermiddelen ge-sloten zal zijn.

Behalve kan met die ver voormidde-len, van 's morgens 8 uur tot 's avonds 8 uur, van den Roodeweg over de gronden van het erf „San Mateo” gereden worden in de rich-ting naar den Wittweg; in omge-keerde richting is zulke niet toege-laten.

Curacao, den 25n October 1918.

De Procureur-generaal,  
J. B. GORSIRA.

## Bekendmaking.

In aansluiting aan de be-kendmaking van de Kamer van Koophandel en Nijver-heid van 10 October 1918, voor-komende in de Curaçaosche Courant van 18 October 1918, wordt hierbij bekend gemaakt, dat de bepaling van het wa-ter-gehalte van Aloë, kan wor-den verricht in het Laborato-rium van den Openbaren Ge-zondheidsdienst.

De kosten bedragen f 1. voor ieder onderzoek.

De Directeur van den Openbaren Gezondheidsdienst,  
N. WATERMAN.

### Los Niños.

Todo el mundo sabe que la E-mulsión de Scott ha producido re-sultados casi asombrosos, fortifican-do y robusteciendo a „millares” de niños cuyo desarrollo hubiera sido o muy difícil o imposible sin esta atamada preparación. La mayoría de los padres que reconocen las po-derosas virtudes de la Emulsión de Scott, se las dan a sus hijos desde los primeros años asegurándoles „con esta” tratamiento saludable y normal, haciéndoles además, inmune de muchas enfermedades que ase-chan a la niñez. Apesar de la es-casez del legítimo aceite de hígado de bacalao de Noruega, la casa de la Emulsión de Scott se complace en informar al público que tiene ase-gurada toda la cantidad que necesi-te de aquel precioso y no hará falta este año en las boticas la medicina famosa del hombre con el bacalao a cuestas. 11

### „PREVISORES DEL PORVENIR.”

(VERKORERS VAN DE TOEKOMST.)

### Nieuwe pensioen polis.

Ingesteld door de Colombiaansche

MUTUALITEITS-MAATSCHAPPIJ,

Bucaramanga—Colombië.

De meest praktische en goedkope voor minbezoldigde geëmployeerden, voor kinderen en werklieden.

### Maandelijksche bijdrage \$ 1. (een dollar.)

Ter verkrijging van een maande-lijksch inkomen, dat toeneemt naar gelang de verzekerde ouder wordt:

In geval de verzekerde binnen 180 maanden komt te overlijden, wordt het door hem betaalde aan zijne erfgename teruggegeven.

Niet te vervallen bij gebrek aan betaling in tien jaar.

Voor nadere inlichtingen wende men zich tot den Permanent agent alhier.

J. P. G. ECKER.

### Photographische Inrichting.

### Soublette et Fils,

HOFPHOTOGRAFEN

VAN



te M. de Koningin der Nederlanden

### BEKROOND

te Amsterdam 1883,  
„ Antwerpen 1885,  
„ Chicago 1893, en  
„ Curacao. Eerste Prijs Eere-medaille, 1904.  
„ Brussel, 1910  
„ Curacao, Waterkant, Otrabanda.